

**Ваша новая стиральная машина**

**Использование по назначению**

**Подготовка**

**Стирка**

**Извлечение белья**

**Индивидуальные настройки**

**Важные указания**

**Содержание**

**Программы**

**Выбор и настройка программы**

**Выход в меню**

**Охрана окружающей среды/рекомендации по экономному пользованию**

**Экологичная утилизация**

**Скорость отжима / без окончательного отжима**

**Дополнительные функции**

**Закрывание водопроводного крана**

**Добавление моющего средства и средства по уходу**

**Выключение**

**Замачивание**

**Подкрахмаливание**

**Окрашивание/отбеливание**

**Берегите белье и машину**

**Белье различной степени загрязнения**

**Белье одного цвета**

**Сигнал**

**Нажатие клавиши  $\diamond$  (Старт/Пауза)**

**Окончание программы ...**

**Прерывание программы**

**Изменение программы, если ...**

**Перед первой стиркой**

**Сортировка и загрузка белья**

**Кубетка для моющих средств с ячейками I, II, III**

**Барабан**

**Панель управления**

**Дверца загрузочного люка**

**Крышка отсека для сервисного обслуживания**

**1**

**2**

**3**

**4**

**5**

**6**

## Обзор программ

→ Следуйте указаниям по параметрам расхода на странице 8 и указаниям на странице 6!				
Программы	°С			
ДЛЯ ХЛОПОКА	30, 40, 60, 90 °C	40 °C	4 кг*	7 кг/4 кг*
ДЛЯ СИнтетики	30, 40, 60 °C		3 кг	Нетребующие особого ухода текстильные изделия из хлопка или из хлопка, пыль, синтетики или меланжевой ткани текстильные изделия из хлопка или изделия, не требующие особого ухода
ДЛЯ Тонкое бельё / Шёлк	30 °C		2 кг	Для лёгкого тонкого белья, например, из шелка, сатина, синтетики или меланжевой ткани (например, галстуки)
Шерсть	холод., 30 °C		2 кг	Стирка шерстяных или полушерстяных изделий, пригодных для ручной или машинной стирки из хлопка, пыль, синтетики или меланжевой ткани
Супер 15	30 °C			Не требующие особого ухода текстильные изделия из хлопка, пыль, синтетики или меланжевой ткани
Дополнительные программы				→ Полоскание / Ⓜ Отжим, Ⓜ Слив

\* Отличительная загрузка при дополнительной функции Ⓜ speedPerfect.

\*\* Для быстрой стирки подходит программа Ⓜ Смешанное бельё 40 °C с макс. скоростью отжима.

III

II

I

II

III

IV

V

VI

VII

VIII

IX

X

XI

XII

XIII

XIV

XV

XVI

XVII

XVIII

XIX

XX

XI

XII

XIII

XIV

XV

XVI

XVII

XVIII

XVIX

XVII

XVIII

## Указания по технике безопасности



**Указания по технике безопасности**

- Обязательно прочтите данную инструкцию по эксплуатации и подключению, а также все остальные инструкции, приложенные к стиральной машине, и действуйте в соответствии с приведенными в них указаниями.

- Сохраняйте всю документацию для дальнейшего использования.

**Опасность поражения электрическим током!**

- При извлечении вилки из розетки тяните только за вилку, а не за кабель.
- Не прикасайтесь к вилке влажными руками!

**Опасно для жизни!**

- Для отслуживших приборов:
- Выйдите из розетки.
- Отрежьте сетевой кабель и удалите его вместе с вилкой.
- Сломайте замок дверцы загрузочного люка. Тем самым вы предотвратите ситуацию, когда дети могут оказаться запертими внутри машины, подвергая свою жизнь опасности.
- Держите упаковки, упаковочную пленку и другие части упаковки вдали от детей.
- Храните моющие средства и средства по уходу в недоступном для детей месте.
- Наличие белья, предварительно обработанного чистящими средствами, содержащими растворители, например, пятновыводителями, промывочным бензином, после наполнения водой может привести к взрыву. Такое белье предварительно следует тщательно прополоскать вручную.
- Дверца загрузочного люка может сильно нагреваться.
- Соблюдайте осторожность при сливе горячей мыльной воды.
- Нельзя залезать на стиральную машину.
- Не используйте открытую дверцу загрузочного люка в качестве опоры.
- Если барабан еще вращается, не пытайтесь просунуть руку внутрь него.
- Будьте осторожны при открывании кюветы для моющих средств во время стирки!

**Опасность удушья!**

**Опасность отравления!**

**Опасность взрыва!**

**Опасность травмирования!**

Кювета для моющих средств подходит для белья с легкой степенью загрязнения

## Параметры расхода

### Программы

### Макс. Вид белья

### Дополнительные функции: полоскания

### Полоскание / Ⓜ Отжим, Ⓜ Слив

### Полоскание

### Время выполнения программы\*\*\*

### Вода\*\*\*

### Электрический ток\*\*\*

### Загрузка

### Дополнительная функция

### Программа

### 30, 40, 60, 90 °C

### 30, 40, 60 °C

### 40 °C

### 40 °C

### 40 °C

### 40 °C

### 30 °C

# Ваша новая стиральная машина

**Поздравляем!** Вы приобрели современную бытовую технику наивысшего качества марки Siemens. Наша стиральная машина отличается особо экономичным расходом воды и энергии.

Каждая стиральная машина, которая выпускается на нашем предприятии, тщательным образом проверяется на правильность функционирования и безупречность состояния.

Дополнительная информация на сайте: [www.siemens-home.com](http://www.siemens-home.com)



## Экологичная утилизация

При утилизации упаковки соблюдайте правила экологической безопасности. Данный прибор имеет отметку о соответствии европейским нормам 2002/96/EG для электрических и электронных приборов (waste electrical and electronic equipment - WEEE).

Данные нормы определяют действующие на территории Евросоюза правила возврата и утилизации старой бытовой техники.

## Содержание

### Страница

Использование по назначению .....	1
Программы.....	1
Выбор и настройка программы .....	3
Стирка .....	3/4
После стирки .....	4
Индивидуальные настройки .....	5/6
Важные указания .....	6
Обзор программ .....	7
Указания по технике безопасности .....	8
Параметры расхода .....	8
Уход .....	9
Пояснения к индикаторам .....	9
Техническое обслуживание .....	10
Что делать, если ... .....	11



## Охрана окружающей среды/рекомендации по экономному пользованию

- Загружайте максимальное количество белья для соответствующей программы.
- Белье средней степени загрязнения стирайте без предварительной стирки.
- Вместо программы Хлопок 90 °C выбирайте программу Хлопок 60 °C и дополнительную функцию ecoPerfect. Результат стирки будет почти такой же, а расход энергии – значительно меньше.
- Дозируйте моющее средство в соответствии с указаниями изготовителя и в зависимости от жесткости воды.
- Если после стирки вы намерены сушить белье в сушильной машине, скорость отжима при стирке следует устанавливать в соответствии с инструкцией изготовителя сушильной машины.

## Использование по назначению

- только для бытового использования,
- для стирки текстильных изделий, пригодных для машинной стирки, и изделий из шерсти, пригодных для ручной стирки в растворе моющего средства,
- для эксплуатации с использованием холодной водопроводной воды и имеющихся в продаже моющих средств и средств по уходу, пригодных для стиральных машин.



- Не оставляйте детей без присмотра около стиральной машины!
- К работе со стиральной машиной не допускаются дети и лица, не прошедшие соответствующий инструктаж.
- Не допускайте нахождения домашних животных вблизи стиральной машины!

## Подготовка

Устанавливайте прибор согласно указаниям, приведенным в отдельной инструкции по установке.



## Проверьте машину

- Категорически запрещается эксплуатация неисправной машины!
- Уведомите сервисную службу!



## Подключите вилку к розетке



Только сухими руками!  
Беритесь только за вилку!



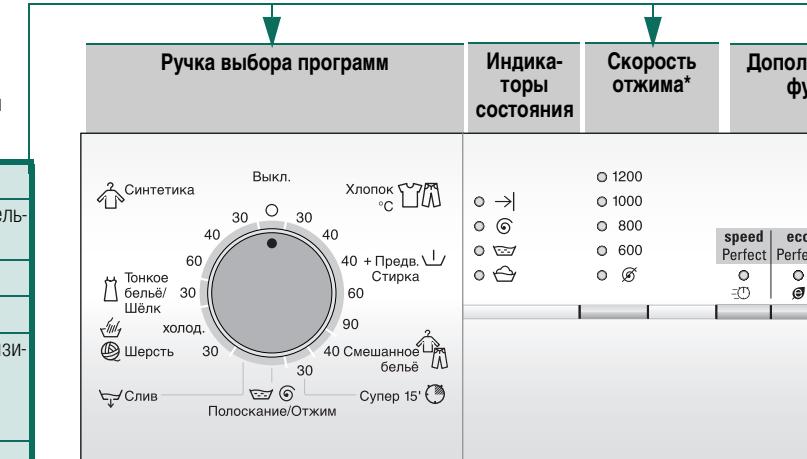
## Откройте водопроводный кран

**Ячейка II:** моющее средство для основной стирки, средство для смягчения воды, отбеливатель, соль для выведения пятен

**Ячейка ☀:** смягчитель ткани, крахмал

**Ячейка I:** моющие средства для предварительной стирки

(\*в зависимости от модели)



Ручка выбора программ служит для включения и выключения машины, а также для выбора программы. Её можно поворачивать в обоих направлениях.



Все клавиши языкового меню активизируются при нажатии на них. При этом одновременном нажатии на клавиши **Perfect** и **ecoPerfect** происходит переключение языка.

**Перед первой стиркой**  
проводите один цикл стирки без белья → см. с. 9.

## Сортировка и загрузка белья

Соблюдайте указания по уходу от изготовителя!  
В соответствии с указаниями на этикетках  
соответствии с видом, цветом, степенью загрязнения и рекомендованной температурой  
стирки. Не превышайте максимальную загрузку → см. с. 7.

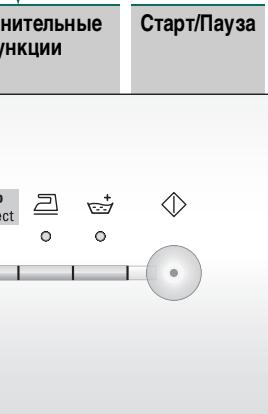
Соблюдайте важные указания → см. с. 6!  
Загружайте крупное и мелкое белье в перемешку!  
Закройте дверцу загрузочного люка. Следите за тем, чтобы белье не оказалось между  
дверцей загрузочного люка и резиновым уплотнителем.

## Добавление моющего средства и средства по уходу

Дозировка моющего средства  
зависит от количества белья, степени загрязнения, жесткости воды (необходимую  
информацию можно получить, обратившись в предприятие водоснабжения вашего  
района) и указаний изготовителя.  
Налейте жидкое моющее средство в специальный дозатор и поместите в барабан.

**i** Разбавьте водой густой кондиционер или средство для  
предотвращения деформации белья.  
Это предотвращает закупоривание.

## Выбор и настройка программы



**i** Информацию о дополнительных  
функциях и скорости отжима  
→ см. в индивидуальных  
настройках, страница 5.

**Нажатие клавиши  
◊ (Старт/Пауза)**

...  
являются  
достаточно легкого  
важно! При продолжи-  
сновении к кнопке  
ности отжима  
автоматический  
ий настройки!



1

2

3

## Стирка



## Стирка



3

## Извлечение белья

Откройте дверцу загрузочного люка и извлеките белье.  
Если активен режим ⌂ (без окончательного отжима),  
установите ручку выбора программ на ⌂ Слив или  
выберите скорость отжима.  
Нажмите ◊ (Старт/Пауза).



- Удалите из белья посторонние предметы
  - опасность появления ржавчины.
- Оставьте выдвинутой кювету для моющих  
средств, чтобы просушить её.

## Закрывание водопроводного крана

В моделях с системой Aqua-Stop не требуется  
→ [пояснения в инструкции по установке](#).

## Выключение

Установите ручку выбора программ на Выкл..

## Окончание программы ...

... Мигает ◊ (Старт/Пауза) и горит индикатор → (Готово).

## Прерывание программы

Для программ стирки при высокой температуре:

- Для охлаждения белья выберите ⌂ Полоскание / ⌂ Отжим.
  - Нажмите ◊ (Старт/Пауза).
- Для программ стирки при низкой температуре:
- Выберите ⌂ Полоскание / ⌂ Отжим  
(деактивизируйте клавишу ⌂ (Дополнительное  
полоскание)) или ⌂ Слив.
  - Нажмите ◊ (Старт/Пауза).

## Изменение программы, если ...

... вы по ошибке выбрали не ту программу:

- Выберите нужную программу.
- Нажмите ◊ (Старт/Пауза). Начинается выполнение  
новой программы.

4

# Индивидуальные настройки

## Скорость отжима / без окончательного отжима → в зависимости от модели

Перед началом программы и во время её выполнения можно менять скорость отжима или установить режим (без окончательного отжима, бельё остаётся лежать в воде, в которой оно последний раз полоскалось). Результат зависит от этапа выполнения программы.

Максимальная скорость отжима зависит от модели машины и установленной программы.

## Дополнительные функции → см. также в обзоре программ, страница 7

### speedPerfect

Для стирки за более короткое время со сравнимым моющим действием по сравнению со стандартной программой.  
Максимальное количество загружаемого белья → обзор программ, страница 7.

### ecoPerfect

Для экономии электроэнергии при качестве стирки, сравнимом со стандартной программой.

### (Лёгкое гладжение)

Специальная операция отжима с последующим разрыхлением белья. Щадящий окончательный отжим - остаточная влажность белья слегка повышенена.

### (Дополнительное полоскание)

Дополнительный цикл полоскания. Для областей с очень мягкой водой или для улучшения качества полоскания.

### (Старт/пауза)

Для запуска или прерывания программы.

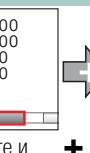
### Сигнал

- Активизация режима настройки громкости сигнала

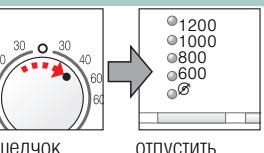


Установите на .

1 щелчок



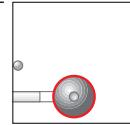
Нажмите и удерживайте



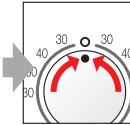
+ 1 щелчок отпустить

В виде опции:

Следить режим\*  
ВКЛ/ВЫКЛ



сразу

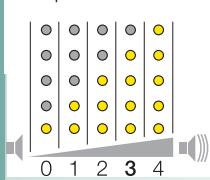


\*Короткий сигнал - функция включена.  
Длинный сигнал - функция выключена.

ВКЛ/ВЫКЛ

#### Сигналы при нажатии

- Настройте громкость ...



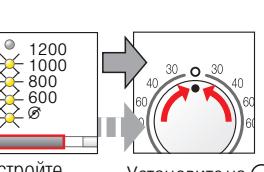
\*\*при необходимости повторите несколько раз



1 щелчок



Настройте громкость\*



Настройте громкость\*

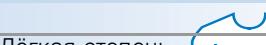
Установите на .

# Важные указания

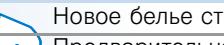
## Берегите белье и машину

- При дозировке любых моющих, чистящих или вспомогательных средств обязательно соблюдайте указания их изготовителей.
- Проверяйте карманы.
- Удалите металлические предметы (канцелярские скрепки и т. п.).
- Деликатные ткани стирайте в сетке/мешке (чулки, гардины, бюстгальтеры на косточках).
- Застегните молнии, чехлы на кнопках.
- Вытряхните песок из карманов и отворотов.
- Снимите с занавесок кольца для крепления или поместите их в сетку/мешок.

## Белье различной степени загрязнения



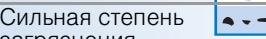
Лёгкая степень загрязнения



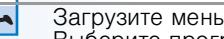
Предварительная стирка не нужна. При необходимости выберите дополнительную функцию speedPerfect.



По возможности удаляйте пятна перед стиркой в машине.



Сильная степень загрязнения



Загрузите меньше белья. Выберите программу с предварительной стиркой.

## Замачивание

Добавьте в ячейку II средство для замачивания/моющее средство согласно указаниям изготовителя. Установите ручку выбора программ на Хлопок 30 °C и нажмите (Старт/Пауза). Примерно через 10 минут нажмите (Старт/Пауза), чтобы остановить программу. По истечении необходимого времени замачивания снова нажмите клавишу (Старт/Пауза), если нужно продолжить выполнение программы или изменить программу.

## Подкрахмаливание

Подкрахмаливание с использованием жидкого крахмала возможно во всех программах стирки. Крахмал добавляется согласно указаниям изготовителя в ячейку для кондиционера (при необходимости сначала очистить).

## Окрашивание/отбеливание

Машина не рассчитана на окрашивание в промышленных количествах. Соли разъедают поверхности из нержавеющей стали! Применяйте краситель, соблюдая указания изготовителя! В стиральной машине **нельзя** отбеливать бельё!

# Обзор программ

→ Следуйте указаниям по параметрам расхода на странице 8 и указаниям на странице 6!

## Программы

	Макс. °C	Вид белья	Дополнительные функции; пояснения
Хлопок	30, 40, 60, 90 °C	7 кг/ 4 кг*	Носки текстильные изделия не портящиеся от кипячения текстильные изделия из хлопка или льна
Синтетика	30, 40, 60 °C	3 кг	Не требующие особого ухода текстильные изделия из хлопка, льна, синтетики или меланжевой ткани
Смешанное бельё	40 °C	2 кг	Текстильные изделия из хлопка или изделия, не требующие особого ухода
Тонкое бельё / Штаны	30 °C	2 кг	Для деликатного тонкого белья, например, из шелка, сатина, синтетики или меланжевой ткани (например, гардины)
Шерсть	холод., 30 °C	2 кг	Стирка шерстяных или полушерстяных изделий, пригодных для ручной или машинной стирки
Супер 15'	30 °C		Не требующие особого ухода текстильные изделия из хлопка, льна, синтетики или меланжевой ткани

## Дополнительные программы

\* Ограниченнная загрузка при дополнительной функции speedPerfect.

i Для быстрой стирки подходит программа Смешанное бельё 40 °C с макс. скоростью отжима. При выборе программ без предварительной стирки моющее средство следует загружать в ячейку II, а при выборе программ с предварительной стиркой – в ячейки I и II.



0211/9000635134  
WM12E1440E ...  
Siemens-Electrogeräte GmbH  
Carl-Wery-Str. 34  
81739 München / Deutschland



## Указания по технике безопасности

- Обязательно прочтите данную инструкцию по эксплуатации и подключению, а также все остальные инструкции, приложенные к стиральной машине, и действуйте в соответствии с приведенными в них указаниями.
- Сохраняйте всю документацию для дальнейшего использования.

### Опасность поражения электрическим током!

- При извлечении вилки из розетки тяните только за вилку, а не за кабель.
- Не прикасайтесь к вилке влажными руками!

### Опасно для жизни!

- Для отслуживших приборов:
  - Выньте вилку из розетки.
  - Отрежьте сетевой кабель и удалите его вместе с вилкой.
  - Сломайте замок дверцы загрузочного люка. Тем самым вы предотвратите ситуацию, когда дети могут оказаться запертими внутри машины, подвергая свою жизнь опасности.

### Опасность удушья!

- Держите упаковки, упаковочную пленку и другие части упаковки вдали от детей.
- Храните моющие средства и средства по уходу в недоступном для детей месте.
- Наличие белья, предварительно обработанного чистящими средствами, содержащими растворители, например, пятновыводителями, промывочным бензином, после наполнения водой может привести к взрыву.  
Такое белье предварительно следует тщательно прополоскать вручную.

### Опасность отравления!

- Держите упаковки, упаковочную пленку и другие части упаковки вдали от детей.
- Соблюдайте осторожность при сливе горячей мыльной воды.
- Нельзя залезать на стиральную машину.
- Не используйте открытую дверцу загрузочного люка в качестве опоры.
- Если барабан еще вращается, не пытайтесь просунуть руку внутрь него.
- Будьте осторожны при открывании кюветы для моющих средств во время стирки!

## Параметры расхода

Программа	Дополнительная функция	Загрузка	Электрический ток***	Вода***	Время выполнения программы***
Хлопок 30 °C**		7 кг	0,55 кВт*ч	60 л	2:36 ч
Хлопок 40 °C**		7 кг	0,69 кВт*ч	60 л	2:36 ч
Хлопок 60 °C**		7 кг	1,33 кВт*ч	60 л	2:39 ч
Хлопок 60 °C	ecoPerfect*	7 кг	1,05 кВт*ч	47 л	3:08 ч
Хлопок 90 °C		7 кг	2,00 кВт*ч	64 л	2:47 ч
Синтетика 40 °C**		3 кг	0,55 кВт*ч	55 л	1:37 ч
Смешанное бельё 40 °C**		3 кг	0,48 кВт*ч	32 л	1:03 ч
Тонкое бельё / Шёлк 30 °C		2 кг	0,21 кВт*ч	31 л	0:41 ч
Шерсть холод.		2 кг	0,10 кВт*ч	39 л	0:40 ч
Шерсть 30 °C		2 кг	0,19 кВт*ч	39 л	0:40 ч

\* Настройка программы для проверки и маркировка об уровне потребления энергии согласно директиве 92/75/EЭС.  
\*\* Настройка программы для проверки в соответствии с действующим стандартом EN60456.

Указания по проведению сравнительной проверки: для тестирования проверочных программ следует стирать указанный объём загрузки с максимальной скоростью отжима. Для быстрой стирки цветного белья следует выбирать программу Смешанное бельё 40 °C с максимальной скоростью отжима.

\*\*\* Параметры расхода отклоняются от указанных значений в зависимости от напора воды, её жесткости и исходной температуры, а также от температуры в помещении, вида и количества белья и степени его загрязнения, от свойств используемого моющего средства, от перепадов напряжения в сети и выбранных дополнительных функций.

# Уход



## Перед первой стиркой

Не загружайте бельё! Откройте водопроводный кран, залейте в ячейку II:

- прим. 1 л воды
- моющее средство (дозировка в соответствии с указаниями производителя для лёгкой степени загрязнения и соответствующей жёсткости воды)

Установите программатор на **Синтетика 60 °C** и выберите **Старт/Дозагрузка**. После окончания программы установите программатор на **Выкл.**.



- **Опасность поражения электрическим током!**  
Выньте вилку из розетки!
- **Опасность взрыва!** Не используйте растворители!



## Корпус машины, панель управления

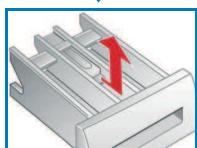
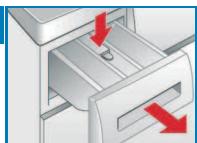
- Протрите мягкой и влажной тканью.
- Не используйте абразивные салфетки, губки и чистящие средства (средство для чистки стальных поверхностей).
- Тщательно удалите остатки моющего и чистящего средства.
- Чистка струей воды запрещается.



## Очистите кювету для моющих средств ...

... при наличии в ней остатков моющего средства или кондиционера.

1. Извлеките, прижмите вставку вниз, полностью извлеките кювету.
2. Извлеките вставку: выдавите ее пальцами движением снизу вверх.
3. Промойте ванночку кюветы и вставку водой, очистите их щёткой и просушите.
4. Установите вставку на место и зафиксируйте ее (насадите цилиндр на направляющий штифт).
5. Задвиньте кювету для моющих средств.



Оставьте выдвинутой кювету для моющих средств, чтобы просушить ее.



## Барабан

Оставьте открытой дверцу загрузочного люка для просушки барабана.

При появлении пятен ржавчины используйте чистящее средство без хлора; не используйте для очистки металлическую губку.



## Удаление накипи

**В машине не должно быть белья!**

Удаление накипи производится согласно указаниям изготовителя средств для удаления накипи, при правильной дозировке моющего средства не требуется.

## Пояснения к индикаторам

в зависимости от модели

Раздаётся сигнал и начинает мигать индикатор скорости отжима:

Правильно закройте дверцу загрузочного люка; возможно защемилось белье.	Засорен откачивающий насос; очистите откачивающий насос → см. с. 10.	Полностью откройте водопроводный кран, шланг для подачи воды согнут или пережат; очистите сетчатый фильтр → см. с. 10, давление воды слишком низкое.
Неисправность мотора. Вызовите специалиста сервисной службы.	Вода в поддоне, нарушение герметичности стиральной машины. Вызовите специалиста сервисной службы.	

# Техническое обслуживание

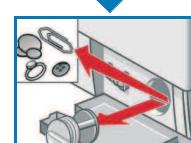
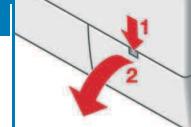


- **Опасность ошпаривания!** Дождитесь остывания раствора моющего средства.
- Закройте водопроводный кран!

## Откачивающий насос

Установите ручку выбора программ на **Выкл.** и выньте вилку из розетки.

1. Откройте и снимите крышку отсека для сервисного обслуживания.
2. **Для моделей со сливным шлангом:** выньте сливной шланг из держателя и вытяните его из корпуса. Подставьте под него какую-нибудь ёмкость. Снимите колпачок, дайте стечь мыльной воде. Наденьте заглушку и поместите сливной шланг в держатель.
- 2\*. **Для моделей без сливного шланга:** Осторожно отвинчивайте крышку насоса, пока не начнёт выливаться вода. Когда защитная крышка наполовину наполнится, заверните пробку насоса и вылейте воду из защитной крышки. Повторяйте этот процесс, пока не сольется вся мыльная вода.
3. Осторожно отверните крышку насоса (остаточная вода).
4. Очистите внутреннее пространство, резьбу крышки насоса и сам корпус насоса (крыльчатка насоса должна свободно вращаться).
5. Установите крышку насоса на место и заверните ее.
6. Установите крышку отсека для сервисного обслуживания на место.



Чтобы избежать перерасхода моющего средства при следующей стирке: залейте 1 литр воды в ячейку II и запустите программу **Слив**.

## Шланг для слива воды через сифон

Установите ручку выбора программ на **Выкл.** и выньте вилку из розетки.

1. Ослабьте хомут для шланга, осторожно выньте сливной шланг (там может остаться вода).
2. Очистите сливной шланг и место его подсоединения к сифону.
3. Снова установите сливной шланг и закрепите место подсоединения шланга к сифону хомутом.



## Сетчатый фильтр в подводке воды

### Опасность поражения электрическим током!

Не погружайте защитное устройство Aqua-Stop в воду (в это устройство встроен электрический вентиль).

Уменьшите давление воды в подводящем шланге:

1. Закройте водопроводный кран!
2. Выберите любую программу (кроме **Полоскание/Отжим**, **Слив**).
3. Нажмите **Старт/Паузу**. Примерно через 40 секунд прервите выполнение программы.
4. Установите ручку выбора программ на **Выкл.**. Выньте вилку из розетки. Промойте сетчатый фильтр:
  - В зависимости от модели:  
Отсоедините шланг от водопроводного крана. Очистите сетчатый фильтр с помощью маленькой щёточки.
  - Или** для стандартных моделей и моделей с системой Aqua-Secure:  
отсоедините шланг от задней стенки машины, извлеките фильтр с помощью щипцов и очистите.
2. Подсоедините шланг и проверьте герметичность соединения.



# Что делать, если ...

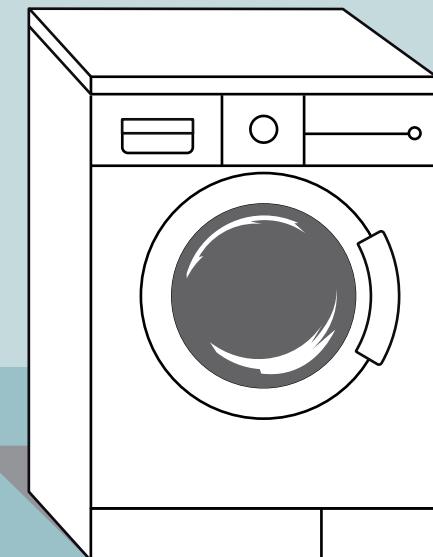
Выливаются воды.	<ul style="list-style-type: none"><li>- Правильно закрепите или замените сливной шланг.</li><li>- Подтяните винтовое соединение шланга для подачи воды.</li></ul>
Не поступает вода. Моющее средство не смывается.	<ul style="list-style-type: none"><li>- Не нажали  (<b>Старт/Пауза</b>)?</li><li>- Открыт ли водопроводный кран?</li><li>- Возможно, засорился сетчатый фильтр? Промойте сетчатый фильтр → см. с. 10.</li><li>- Согнут или пережат шланг для подачи воды?</li></ul>
Дверца загрузочного люка не открывается.	<ul style="list-style-type: none"><li>- Включена функция защиты. Подождите прим. 2 минуты.</li><li>- Выбран режим  (без окончательного отжима)? → см. с. 3,4.</li></ul>
Программа не запускается.	<ul style="list-style-type: none"><li>- Была нажата клавиша  (<b>Старт/Пауза</b>)?</li><li>- Закрыта ли дверца загрузочного люка?</li></ul>
Раствор моющего средства не сливается.	<ul style="list-style-type: none"><li>- Выбран режим  (без окончательного отжима)? → см. с. 3,4.</li><li>- Очистите откачивающий насос → см. с. 10.</li><li>- Прочистите канализационную трубу и/или сливной шланг.</li></ul>
В барабане не видно воды.	<ul style="list-style-type: none"><li>- Это не является неисправностью – уровень воды ниже, чем можно увидеть.</li></ul>
Результат отжима неудовлетворительный. Бельё мокре или слишком влажное.	<ul style="list-style-type: none"><li>- Это не является неисправностью – система контроля дисбаланса прервала отжим, неравномерное распределение белья. Равномерно распределите в барабане мелкое и крупное бельё.</li><li>- Выбран режим  (<b>Лёгкое гладжение</b>)? → см. с. 5.</li><li>- Выбрано низкое число оборотов? → см. с. 5.</li></ul>
Многократное начало отжима.	<ul style="list-style-type: none"><li>- Это не является неисправностью – система контроля дисбаланса равномерно распределяет бельё.</li></ul>
Остаточная вода в ячейке для средств по уходу.	<ul style="list-style-type: none"><li>- Это не является неисправностью - эффективность действия средства по уходу не изменяется.</li><li>- При необходимости очистите вставку → см. с. 9.</li></ul>
Неприятный запах в машине.	<ul style="list-style-type: none"><li>- Запустите программу  <b>Хлопок 90 °C</b> без белья. Используйте универсальное моющее средство.</li></ul>
Индикаторная лампочка  (Стирка) мигает. Возможно, пена выступает из кюветы для моющих средств.	<ul style="list-style-type: none"><li>- Слишком много моющего средства? 1 столовую ложку смягчителя развести в ½ литра воды и залить в отсек II (не рекомендуется для текстильных изделий с проглаживанием и с пухом!).</li><li>- Во время следующей стирки используйте меньше моющего средства.</li></ul>
Сильные шумы, вибрация и перемещение машины при отжиме.	<ul style="list-style-type: none"><li>- Опоры стиральной машины зафиксированы? Зафиксируйте опоры машины → см. инструкцию по установке.</li><li>- Удалены транспортировочные фиксаторы? Удалите транспортировочные фиксаторы → см. инструкцию по установке.</li></ul>
Шумы при отжиме и сливе воды.	<ul style="list-style-type: none"><li>- Прочистить сливной насос → см. с. 10</li></ul>
Во время работы стиральной машины индикаторы не горят.	<ul style="list-style-type: none"><li>- Сбой в подаче электропитания?</li><li>- Сработал предохранитель? Включите/замените предохранитель.</li><li>- В случае повторного возникновения неисправности вызовите специалиста сервисной службы.</li></ul>
Программа выполняется дольше, чем обычно.	<ul style="list-style-type: none"><li>- Это не является неисправностью – многократно распределяя бельё внутри барабана, система контроля компенсирует дисбаланс.</li><li>- Это не является неисправностью - активна система контроля пенообразования - включается дополнительный цикл полоскания.</li></ul>
Остатки моющего средства на белье.	<ul style="list-style-type: none"><li>- Некоторые моющие средства, не содержащие фосфатов, выделяют нерастворимый в воде осадок.</li><li>- Выберите режим  <b>Полоскание</b>/ отжим или после стирки вычистите бельё щёткой.</li></ul>

Если вы не можете самостоятельно устранить неисправность (выключив и еще раз включив машину), или если машина требует ремонта:

- Установите ручку выбора программ на **Выкл.** и выньте вилку из розетки.
- Закройте водопроводный кран и вызовите специалиста сервисной службы → см. инструкцию по установке.



Соблюдайте  
указания по  
технике безопас-  
ности на с. 8!



## Стиральная машина

## Инструкция по эксплуатации

ru



Пользоваться стиральной машиной разрешается только после прочтения этой инструкции и специальной инструкции по установке!

SIEMENS